



Note: When this memorandum was originally published, we were known as Protection & Advocacy, Inc. (PAI). In October 2008, we changed our name from PAI to Disability Rights California.

OAKLAND LEGAL OFFICE

449 15th Street, Suite 401, Oakland, CA 94612-2821
Telephone: (510) 839-0811 Fax: (510) 839-5780
Toll Free/TTY/TDD: (800) 776-5746

NTAWV SIB TXUAS LUS

- TXOG:** Cov Tibneeg Nrog Hais Uas Xav Paub Txog
- TUS SAU:** Elissa Gershon, Kws Lijchoj Pab
- HAIS TXOG:** Lub Tsev Pabcuam hauv Tej Cheebtsam Kev Muab Cov Menyuum Mus Nrog Lwm Tus Nyob (Regional Center Responsibility to Place Children)
- HNUBTIM:** Lub Tsib Hlis 2, 2000 – PAI Tsab Ntawv # 5106.09

Protection and Advocacy, Inc. (PAI) tau txais ntau tsab ntawv sau tuaj nug txog cov cai ntawm cov hluas uas muaj teebmeem kev tu-ncua hauv kev lojhlob thiab teebmeem hauv kev xav uas raug coj mus nyob nrog lwm tus thiab cov kev txhawb los ntawm lub tsev pabcuam hauv tej cheebtsam. Qhov uas luag tau ntsawv siab txog mas yog qhov uas ntau tus hluas uas raug coj mus khomob hauv cov tsev khomob teebmeem kev xav lossis raug coj mus kaw hauv cov tsev kaw cov hluas yog coj mus khomob lossis kaw ib nyuag ntu xwb. Thaum lawv yuav raug tso tawm los, lub tsev pabcuam hauv tej cheebtsam tsis muaj ib qhov chaw uas yuav coj lawv mus nyob. Muaj ntau zaum lawv yuav tau nyob hauv lub tsev khomob ntawd lossis raug kaw ntxiv, lossis raug tso mus nyob hauv tej lub tsev uas tsis tsimnyog rau lawv mus nyob thiab ua rau lawv rov raug ntes coj mus khomob lossis kaw dua. Ntau tus hluas raug tso mus nyob hauv cov tsev uas tsis muaj kev pabcuam rau lawv lossis tej lub tsev uas tsis muaj kev cobphum uas yuav ua rau lawv raug mob ntxiv tsis hais ntawm lub cev thiab txoj kev xav.

Yog li ntawd, cov tsev pabcuam hauv tej cheebtsam thiaj tau npaj muaj ib cov chaw nyob uas tsimnyog rau cov tibneeg uas tuaj nrhiav kev pabcuam hauv lawv. Qhov no txhais tau hais tias cov tsev pabcuam hauv tej cheebtsam yuavtsum tau

nrhiav kom tau cov chaw nyob uas muaj kev pabcuam raws li cov hluas ntawd cov kev tu-ncua nrog rau cov kev kuaj lawv tus mob rau lawv. Yog tias nrhiav tsis tau tej lub chaw nyob li ntawd, lub tsev pabcuam hauv tej cheebtsam yuavtsum tau tsim ib lub chaw li ntawd lossis hloov ib lub chaw uas lawv twb muaj lawm kom zoo li ntawd thiab muaj cov kev pabcuam li ntawd. Tsis tas li ntawd, cov menyuam uas tsimnyog tau txais cov kev kawm tshwjxeeb yuav tau txais cov kev kawm li ntawd txog thaum lawv muaj hnuvnyoog 22 xyoos, thiab cov uas muaj teebmeem kev xav yuav tau txais cov kev kuaj mob hauv lub nroog lub tsev kuaj mob teebmeem kev xav.

Luag yuav tsis muab cov kev pabcuam hauv lub tsev pabcuam hauv tej cheebtsam los hloov cov kev pabcuam ntawm lwm cov tsev pabcuam no; tabsis cov menyuam no yuav tau txais cov kev pabcuam uas lawv tsimnyog yuav tau txais ntxiv hauv cov tsev pabcuam no. Tsab ntawv no tsuas yog hais txog tej uas lub tsev pabcuam hauv tej cheebtsam yuav tau ua xwb; thov xyuas tsab ntawv uas qhia txog lub nroog cov kev khomob teebmeem kev xav uas xa tuaj nrog uake no. (PAI Pub. No. 5105.01).

LUB ROOJ TXIAVIXIM UAS SAIB COV HLUAS THIAB COV MENYUAM YAUS

Lub rooj txiavixim uas saib cov hluas thiab cov menyuam yaus muaj cai yuav xaj kom ib lub tsev pabcuam hauv tej cheebtsam nrhiav ib lub tsev uas tsimnyog rau cov menyuam no nyob. Lub rooj txiavixim no saib xyuas ob pab menyuam yaus. Ib pab yog cov uas raug tsimtxom lossis tsis saib xyuas raws li Welfare and Institutions Code § 300.ⁱ Pab thib ob yog cov uas tau ua txhaum kevcai, uas luag hu ua cov muaj teebmeem, thiab raug lub rooj txiavixim saib xyuas raws li section 602.

Tej zaum lub rooj txiavixim yuav “xaj qee yam lossis txhua yam uas tsimnyog txog kev tu, saib xyuas, tswj, coj, noj haus thiab pabcuam rau cov menyuam yaus, uas hais hauv section 300, nrog rau kev khomob. . .” § 362(a). Xyoo 1992, lub rooj tswjfwim tau ntxiv qee yam rau section no uas yog tsocai rau lub rooj txiavixim uas saib cov hluas “los saib thiab tshuaj tej lub tsev pabcuam uas lub rooj txiavixim xam pom hais tias tsis tau muab cov kev pabcuam rau cov menyuam yaus li uas txoj kevcai tau hais tseg.” § 362(a). Lub homphiaj ntawm qhov no yog xav kom cov koomhaum tseemfwv muaj kev sib pab thiab sib koomtes, uas suav cov tsev pabcuam hauv tej cheebtsam nrog rau tibsi. Muaj ib cov kevcai uas hais txog cov menyuam yaus li section 602 ntxiv hauv section 727.

Lub rooj tswjfw m txoj kev kho kevcai xyoo 1992, Cov Neeg Sawvcev Tsab Kevcai 3553, no hais tias lub homphiaj uas tseemceeb tshaj yog xav pom cov menyuam yaus “tau txais cov kev pabcuam uas lawv tsimnyog tau txais.” Txoj kev hloov no yog chiv los ntawm txoj kev uas xav kom cov menyuam yaus uas yuavtsum tau muaj ntau yam kev pabcuam tau txais cov kev pabcuam ntawd los ntawm ntau lub tsev pabcuam pejxeem. “Qhov uas ntau lub tsev pabcuam muaj feem los pab ntau zaum ua rau cov menyuam yaus ntawd tsis tau txais cov kev pabcuam uas lawv tsimnyog tau txais: txhua lub tsev pabcuam tau txais nyiaj tabsis tus menyuam yaus ntawd tsis tau txais cov kev pabcuam.” (Raws li tus neeg sau cov neeg sawvcev Tsab Kevcai 3553 hais). Cov tsev pabcuam uas lub California Committee teev hais tias yog cov muab kev pabcuam rau cov menyuam yaus yog: cov tsev pabcuam hauv tej cheebtsam, Phab Saib Teebmeem Kev Xav, Phab Pabcuam Kev Nojqab Haushuv, thiab Phab Saib Kev Rov Xyaum Lub Cev.

Vim li ntawd, tej zaum lub rooj txiavtxim yuav hais kom lub tsev pabcuam hauv tej cheebtsam tuaj sib hais hauv lub tsev txiavtxim lossis xaj kom muab cov kev pabcuam thiab cov kev txhawbzog rau tus tibneeg uas tsimnyog tau txais cov kev pabcuam, uas yog cov hluas uas thov kev pabcuam hauv lub tsev pabcuam hauv tej cheebtsam, li uas hais hauvqab no. Txoj kevcai hais tias “tsis muaj ib yam hauv section no uas yuav txwv tsis pub cov tsev pabcuam, uas tau txais ib tsab ntawv kom mus sib hais hauv lub tsev txiavtxim, los sib ntsib thiab npaj cov kev pabcuam rau tus menyuam yaus ntawd li.” § 362(a). Cov tsev pabcuam raug nquahu kom koomtes nrog rau txoj kev npaj pab raws tej tus tibneeg (individual program planning, IPP) thiab nrhiav cov kev pabcuam thiab txhawbzog rau tus menyuam ntawd, yam tsis txhob tos txog thaum mus sib hais tom tsev txiavtxim tas tso. Lub rooj txiavtxim yuav tsis “hais kom lub tsev pabcuam ua tshaj li tej uas hais hauv txoj kevcai.”

Tsis tas li ntawd, “lub rooj txiavtxim yuav tsis muaj cai xaj kom lub tsev pabcuam muab cov kev pabcuam rau tus tibneeg ntawd tshwj thaum lawv yeej yog ib lub uas muaj feem yuav muab cov kev pabcuam thiab tus menyuam ntawd yeej tsimnyog tau txais cov kev pabcuam ntawd tiag.” § 362(a). Vim li ntawd, yog ib tus menyuam tsis tau yog ib tus neeg uas tau txais kev pabcuam hauv lub tsev pabcuam hauv tej cheebtsam, tabsis nws xav tias nws muaj teebmeem kev tu-ncua hauv lub cev, nws yuav tau ua ib daim ntawv thov kev pabcuam hauv lub tsev pabcuam hauv tej cheebtsam. Thaum uas luag kam pab nws lawm, lub rooj txiavtxim thiaj yuav hais tau kom lub tsev pabcuam hauv tej cheebtsam muab cov kev pabcuam rau nws.

KEV TSIMNYOG TAU TXAIS COV KEV PABCUAM HAUV LUB TSEV PABCUAM HAUV TEJ CHEEBTSAM

Txhua tus tibneeg uas tau txais kev pabcuam hauv lub tsev pabcuam hauv tej cheebtsam, txawm yuav raug saib xyuas los ntawm lub rooj txiavtxim uas saib cov hluas thiab tsis raug losxij, tsimnyog yuav tau txais cov kev pabcuam thiab txhawbzog uas tsimnyog los ntawm lub tsev pabcuam hauv tej cheebtsam. Cov tibneeg uas muaj teebmeem kev tu-ncua hauv kev lojhlob muaj cai tib yam li lwm tus raws li txoj United States Constitution thiab cov kevcai thiab txoj Constitution hauv lub Xeev California tau hais tseg. § 4502. Los ntawm txoj Lanterman Developmental Disabilities Services Act (uas yog, “Lanterman Act”), Welfare and Institutions Code §§ 4500 et seq., lub xeev Kalifonias tau tsim muaj “ib cov kev pabcuam rau cov tibneeg Kalifonais uas muaj teebmeem kev tu-ncua hauv kev lojhlob thiab muab ib cov cai tshwjxeeb rau lawv, nrog rau txoj cai tau txais cov kev khomob thiab rov xyaum lub cev uas lub xeev yog tus them.” Association for Retarded Citizens v. Department of Developmental Services (uas yog, “ARC”), 38 Cal.3d, 384, 389, 211 Cal.Rptr. 758 (1985).

Cov tsev pabcuam hauv tej cheebtsam tej haujlwm yog los muab cov kev pabcuam thiab txhawbzog rau cov tibneeg uas muaj teebmeem kev tu-ncua hauv kev lojhlob raws li qhov uas lawv tsimnyog tau txais hauv txoj Kevcai. ARC. 38 Cal.3d at 391-392. Cov tsev pabcuam hauv tej cheebtsam yuavtsum tau siv txoj kev npaj pabcuam raws tej tus tibneeg (“txoj IPP”) los (1) sojntsum txog tej uas tus tibneeg ntawd ua tau, nws cov kev tu-ncua, thiab tej uas cov neeg thov kev pabcuam (uas yog “cov neeg siv kev pabcuam”) xav tau; thiab (2) xyuas kom tau txais cov kev pabcuam thiab txhawbzog uas yuav ua rau lawv mus nrog tej tibneeg zejzoz nyob tau, muaj kev ywjpheej, pab tua tuskheej, thiab muaj lub neej xws li luag, thiab muaj kev nojqab haushuv. §§ 4646-4648; ARC, 38 Cal.3d at 388-90. Cov tibneeg uas muaj teebmeem kev tu-ncua hauv kev lojhlob muaj cai tau txais cov kev pabcuam uas hais hauv lawv cov IPPs.

Los ntawm txoj IPP (txoj kev npaj pabcuam raws tej tus tibneeg) tus tibneeg uas muaj teebmeem kev tu-ncua hauv kev lojhlob muaj cai tau txais cov kev pabcuam uas hais hauv txoj Kevcai thiab lub xeev yuav tau ua raws li tej uas txoj kevcai tau hais tseg; los ntawm txoj kev npaj no, tus tibneeg uas muaj teebmeem kev tu-ncua hauv kev lojhlob yuav tau txais, li uas tsimnyog, cov kev pabcuam uas yuav pab kom nws nyob tau ib leeg thiab ua tau lub neej xws li luag hauv tej zejzoz.

ARC, 38 Cal.3d at 392. Yog li, txoj IPP thiab tej ntaub ntawv uas luag tsim hauv txoj kev npaj no yuav dhau los ua cov ntaub ntawv uas tswj qhia hais tias cov kev pabcuam thiab kev txhawbzog uas nws tsimnyog yuav tau txais hauv lub tsev pabcuam hauv tej cheebtsam yog dabtsi.

COV CHAW NYOB THIAB XWMTXHEEJ CEEV THIAB COV KEV PABCUAM RAU THAUM MUAJ TEEBMEEM

Cov tsev pabcuam hauv tej cheebtsam yuavtsum tau npaj cov chaw nyob uas tsis muaj kev txwv ntau hauv tej zejzos rau cov tibneeg uas muaj teebmeem kev tu-ncua hauv kev lojhlob. § 4501. Txoj Lanterman Act muab cov kev pabcuam thiab txhawbzog uas yuav ua rau cov menyuam yaus uas muaj teebmeem kev tu-ncua hauv kev lojhlob nyob tau hauv lawv tsevneeg lub tsev suav ua qhov uas tseemceeb tshaj. §§ 4648(a)(1), 4685. Yog li ntawd lub tsev pabcuam hauv tej cheebtsam yuavtsum tau muab cov kev pabcuam thiab txhawbzog uas tus menyuam thiab nws tsevneeg xav tau rau cov menyuam yaus uas xav nrog lawv tsevneeg nyob, thiab cov uas lawv lub homphiaj hauv txoj IPP yog xav nrog lawv tsevneeg nyob. Cov kev pabcuam no yuavtsum yog pab raws tej tus tibneeg thiab muaj cov kev pabcuam xwsli kev nrog qhuab-ntuas thiab pab tawm tswvyim rau tus menyuam thiab tsevneeg ntawd, muaj kev pab kom cov niamtxiv muaj kev tau so mentsis, muaj kev cobqhia rau cov niamtxiv, muaj kev khomob teebmeem kev xav, thiab muaj kev pab nrog hais kom tau txais cov kev pabcuam los ntawm lwm cov tsev pabcuam. § 4685(c)(1).

Yog tias yuav tau coj tus menyuam mus nrog lwm tus nyob, lub tsev pabcuam hauv tej cheebtsam yuavtsum sibzog nrhiav kom tau ib lub chaw nyob uas ze rau nws tsevneeg lub tsev, yog tias tus menyuam txoj IPP yeej hais li ntawd. § 4685.1(a). Yog tias nrhiav tsis tau ib qhov chaw nyob uas ze nws tsevneeg lub tsev, lub tsev pabcuam hauv tej cheebtsam yuavtsum tau teev tej uas lawv tau sibzog los nrhiav, tsim, lossis nrhiav cov kev pabcuam thiab txhawbzog uas nyob ze rau nws thiab cov kauj-ruam uas yuav siv los tsim cov kev pabcuam thiab txhawbzog uas yuav coj tau tus menyuam rov los nrog nws tsevneeg nyob lossis nyob ze nws tsevneeg lub tsev. § 4685.1(b). Lub tsev pabcuam hauv tej cheebtsam yuavtsum tau teev txhua rau lub hlis hais tias ua tau lcas lawm. § 4685.1(b).

Yog tias ib tus menyuam yaus nyob tsis tau hauv nws lub tsev, cov tsev pabcuam hauv tej cheebtsam yuavtsum nrhiav cov chaw nyob, uas nrog lwm tus nyob hauv

tej zejzoz (tej pab nyob uake) lossis nrog tej tsevneeg nyob. Cov tsev pabcuam hauv tej cheebtsam tej zaum tseem yuav tau nrhiav ib cov tibneeg los pab lossis nrog mus xyuas kom cov menyuum nyob tau lossis nrog tau lwm tus nyob. § 4648(a)(8), (9). Cov tsev pabcuam hauv tej cheebtsam tseem yuavtsum tau “xyuas kom muaj cov tsev nyob nrog lwm tus uas zoo hauv tej zejzoz rau cov tibneeg uas muaj teebmeem kev tu-ncua hauv kev lojhlob, thiab xyuas kom cov tibneeg uas raug coj mus nrog lwm tus nyob yog nyob hauv tej lub tsev uas tsimnyog rau nws nyob, thiab muaj kev txwv tsawg. . .” § 4680. Cov tsev pabcuam hauv tej cheebtsam tseem yuavtsum tau muab cov kev pabcuam los daws cov xwmtxheej ceev thiab teebmeem kom cov tibneeg tau txais kev pabcuam tsis txhob raug muab rho tawm hauv lub chaw uas lawv nrog lwm tus nyob. Cov kev pabcuam no yog cov uas tseemcee heev li rau cov hluas uas muaj teebmeem hauv kev xav, vim feem ntau teebmeem kev xav yog qhov uas ua rau lawv nrog tsis tau lwm tus nyob uake thiab raug coj mus pw hauv tsev khomob teebmeem kev xav. Txoj kevcai hais tias:

Cov kev pabcuam tivthaij xwmtxheej ceev thiab teebmeem xwsli, tabsis tsis tas rau, cov kev khomob teebmeem kev xav thiab cov kev pab tswj nws tuskheej, yuavtsum tau muaj pub tsis tu-ncua, xwv cov tibneeg uas muaj teebmeem hauv kev lojhlob thiaj yuav nyob tau hauv tej lub tsev raws li lawv txoj kev xav. Yuavtsum tau xub muab cov kev pabcuam daws teebmeem kom tus tibneeg ntawd tsis txhob tau pauv mus nyob lwm qhov chaw. Yog txoj kev pab daws teebmeem li no pab tsis tau, yuav tau nrhiav cov tsev nyob xwmtxheej ceev hauv nws lub zejzoz rau nws nyob. Yog tias yeej yuav tau paub mus nyob lwm qhov chaw xwb, yuav tau nrhiav kev sibzog pab kom coj tau tus tus tibneeg ntawd rov los nyob hauv qhov uas nws xav nyob, nrog rau cov kev pabcuam thiab txhawbzog , sai li uas sai tau. § 4648(a)(10).

Tib yam li lwm cov kev pabcuam hauv lub tsev pabcuam hauv tej cheebtsam, cov kev pabcuam daws teebmeem thiab xwmtxheej ceev yuavtsum yog cov uas paub meej thiab muaj los pab ib txoj kev tu-ncua ntawm tej tus tibneeg, thiab tej zaum yuav tau ntiav neeg los pab, nrhiav ib pab tuaj nrog daws teebmeem, lossis ib lub tsev rau nyob thaum muaj teebmeem uas yog lub tsev pabcuam hauv tej cheebtsam ua lub nrog saib xyuas. Txawm yog qee cov tsev pabcuam hauv tej cheebtsam muaj ib cov tsev rau nyob ib ntus thaum muaj teebmeem los, kev muaj cov tsev nyob no nkaus xwb yuav tsis tau txhais hais tias lub tsev pabcuam hauv tej cheebtsam ntawd ua tau txhua yam li txoj kevcai hais lawm. Rau coob tus

tibneeg, cov kev pabcuum uas tseemceeb tshaj yog kev pab tivthaiv kom tsis txhob ntsib teebmeem. Qhov no txhais tau hais tias yuav tau muaj cov kev qhuab-ntuas, cov tibneeg pab tswj, thiab ib cov kev tswj tuskheej hauv lub tsev uas lawv nyob ntawd xwv thiaj yuav tsis muaj cov teebmeem ua yuav ua rau raug muab rho tawm hauv lub tsev ntawd mus. Lub xeev tseem muaj peb lub tsev nyob thaum muaj teebmeem rau cov menyuum yaus, ua lawv mus nyob tau ib ntus uas muaj kev khomob, muaj tshuaj noj pab, thiab muaj kev nrog sojntsuam. Nws muaj ob lub tsev uas muaj ob hoob pw hauv Stockton uas yuav siv tau los ntawm kev hu mus rau lub Delta Project ntawm 209-948-7457 thiab ib lub tsev uas muaj ob hoob pw hauv Porterville uas yuav siv tau los ntawm kev hu mus rau lub Porterville Regional Project ntawm 559-782-2120.

Txoj Lanterman Act tseem hais ntxiv hais tias thaum ib tus tibneeg txoj kev nrog lwm tus nyob yuav muaj teebmeem thiab tus tibneeg ntawd tej zaum yuav raug coj mus nyob rau hauv lub xeev lub chaw khomob teebmeem hauv kev lojhllob, lub tsev pabcuum hauv tej cheebtsam yuavtsum tau qhia tamsid mus rau lub Department of Developmental Services (DDS), tus tibneeg ntawd, thiab nws niamtxiv lossis lus saib xyuas paub. § 4418.7(a). Thaum muaj li no lawm, lub DDS yuav tau tuaj pab nrog tshuaj xyuas qhov teebmeem ntawd tamsid. Yog lub DDS xam pom hais tias yuavtsum tau muaj lwm yam kev pabcuum thiab txhawbzog rau, lawv yuav xyuas kom lub tsev pabcuum hauv tej cheebtsam muab cov kev pabcuum thiab txhawbzog ntawd tamsid rau nws. Yuav tau muaj ib lub rooj sib ntsib txog IPP, uas muaj ib tus neeg sawvcev hauv DDS tuaj koom nrog, los tshuaj xyuas cov kev pabcuum thiab txhawbzog xwmtxheej ceev no thiab los xam saib tus tibneeg ntawd cov kev tu-ncua uas yuav tau muaj kev pabcuum thiab txhawbzog ntxiv yog dabtsi. § 4418.7(b).

DDS tus neeg sawvcev rau qhov no yog yog tus Regional Resource Development Project (RRDP), uas nyob hauv lub xeev cov tsev khomob teebmeem hauv kev lojhllob. Lawv tes haujlwm yog los sojntsuam saib tus tibneeg ntawd puas coj tus, nrhiav tshuaj rau nws noj los kho nws tus mob, thiab nrhiav cov tsev hauv zejzoz rau nyob. Peb pom tau hais tias RRDP txoj kev koomtes nrog li no pab tau zoo txog cov kev nrhiav tsev hauv tej zejzoz rau nyob thiab nrhiav kev pabcuum thiab cov tibneeg los pab rau hauv cov chaw nyob tshiab lossis hauv cov tsev nyob uas ib txwm muaj.

Txawm tias cov tsev pabcuum hauv tej cheebtsam pheej hais tias cov tsev nyob lossis kev pabcuum rau cov hluas uas muaj teebmeem kev xav loj li no mas nyuaj

nrhiav thiab tsis muaj li los, qhov no tsis tau txhais hais tias lub tsev pabcuam hauv tej cheebtsam yuav tsis tau pab tus tibneeg uas tuaj thov kev pabcuam hauv lawv. Yog tias tsis muaj cov chaw nyob lossis kev pabcuam li no los, lub tsev pabcuam hauv tej cheebtsam yuavtsum tau nrhiav kev los tsim tej no. § 4648(e). Lub tsev pabcuam hauv tej cheebtsam yuav tau mus nrhiav ntawm lwm cov tsev pabcuam lossis lwm tus tibneeg los ntawm kev thov kev pab tawm tswvyim lossis nrhiav lwm txoj kev yog tias lawv tsis muaj cov kev pabcuam thiab txhawbzog no. § 4648(e)(1). Lub tsev pabcuam hauv tej cheebtsam tej zaum yuav tau them rau cov kev pabcuam li ntawd. § 4648(e)(2). Thaum muaj xwmtxheej ceev, tej zaum cov tsev pabcuam hauv tej cheebtsam cia li yuav tau muab cov kev pabcuam ntawd, zoo dua li uas mus nrhiav cov kev pabcuam ntawd ntawm lwm tus. § 4648(f). Thaum kawg, tej zaum lub Department of Developmental Services (DDS) yuav tau cia li muab cov kev pabcuam no rau tus tibneeg ntawd yog tias tsis muaj lwm tus muab tau li lawm. § 4648(g).

TXOJ KEV NPAJ PABCUAM RAW S TEJ TUS TIBNEEG (INDIVIDUAL PROGRAM PLAN, IPP)

Txoj kev uas yuav los nrhiav ib lub tsev rau nyob thiab cov kev pabcuam thiab txhawbzog rau txoj kev koj mus nrog lwm tus nyob li ntawd yog txoj kev npaj pabcuam raws tej tus tibneeg (IPP). Yuavtsum tau tsim thiab sau ib txoj IPP uas teev txog tus tibneeg ntawd cov kev xav tau, kev tu-ncua, thiab kev ntshaw, cov homphiaj thiab zeem-muag, thiab cov kev pabcuam thiab txhawbzog uas yuavtsum tau muaj thiaj yuav ncav tau cov homphiaj ntawd. Nws yog npaj raws li tus tibneeg ntawd thiab nws tsevneeg txoj kev ntshaw, yog tias ua tau. Txoj IPP yuavtsum txhawb kom nws mus nrog tau tej neeg zejzogs nyob, nyob tau ib leeg, pab tau tuskheej thiab muaj lub neej xws li luag, thiab muaj kev nojqab haushuv. § 4646(a). Lub tsev pabcuam hauv tej cheebtsam yuavtsum tau muaj lub rooj sib ntsib txog IPP tsis pub dhau 30 hnuv tomqab uas nws thov tuaj. § 4646.5(b). Txoj kev thov tuaj yuavtsum yog sau hauv ntawv thiab teev cov kev pabcuam thiab txhawbzog uas nws xav kom muab koj los sib tham.

Txoj IPP yog tsim los ntawm pab tibneeg uas los nrog npaj, uas muaj tus tibneeg ntawd, nws niamtxiv, thiab ib tus lossis tshaj ntawd tus neeg sawvcev hauv lub tsev pabcuam hauv tej cheebtsam, yam tsawg ib tus yuavtsum yog tus uas muaj cai hais tau kom lub tsev pabcuam hauv tej cheebtsam rho nyiaj los yuav cov kev pabcuam uas sawvdaws sib pom zoo ntawd. §§ 4512(j), 4646(d). Nws tseemceeb, thiab tsimnyog uas cov tibneeg hauv lub lub tsev khomob teebmeem kev xav lossis lwm tus neeg muab kev pabcuam tuaj koom nrog lub rooj sib ntsib txog IPP

no. Cov tibneeg no yuav pab qhia tau txog cov kev yuav khomob, nrog rau cov kev txhawbzog uas yuavtsum tau muaj, thiab qhia tau txog cov kev khomob uas yuav pab tau thiab pab tsis tau. Yuav hais tau txog lub rooj sib ntsib txog IPP thaum uas tso tawm hauv lub tsev khomob teebmeem kev xav los. Tib yam li ntawd, tsimnyog yuav tau caw ib tus neeg sawvcev hauv lub tsev pabcuam hauv tej cheebtsam tuaj koom nrog lub rooj sib ntsib thaum yuav tso tus tibneeg ntawd tawm xwv nws thiaj pab muab tau tswvyimtxog tej uas lub tsev pabcuam hauv tej cheebtsam yuav pab tau thiab paub txog cov kev nquahu uas cov tibneeg hauv lub tsev khomob ntawd tau muab.

Thawj kauj-ruam hauv kev tsim ib txoj IPP yog kev nrhiav kev qhia thiab xub los sojntsuam. § 4646.5(a)(1). Lub tsev pabcuam hauv tej cheebtsam siv ib daim ntawv sojntsuam los tshuaj tus tibneeg ntawd tus mob thiab tsomxam txog nws cov homphiaj hauv nws lub neej, nws yuav ua tau npaum licas thiab nws lub zog loj yog dabtsi, tej uas nws ntshaw yog dabtsi, tej uas yuav ua rau nws ua tsis tau raws li nws cov homphiaj hauv nws lub neej yog dabtsi, thiab lwm yam teebmeem lossis kev ntsawv siab. § 4646.5(a)(1). Txoj IPP yuavtsum yog npaj raws li tus tibneeg ntawd cov homphiaj, cov kev tu-ncua, cov kev ntshaw thiab kev xav tau. Qhov no yog hu ua kev npaj raws ib tus tibneeg. Ib zaug ntxiv, cov kev nquahu thiab lub tswvyim ntawm cov neeg ua haujlwm hauv tsev khomob thiab cov neeg muab kev pabcuam tseemceeb heev rau txoj kev xyuas kom txoj IPP teev cov kev pabcuam thiab txhawbzog uas tus tibneeg ntawd yuavtsum tau muaj thiaj yuav mus nrog tau tej tibneeg zejzoz nyob uake.

Txoj IPP yuavtsum teev cov homphiaj thiab zeem-muag, teev cov pabcuam thiab txhawbzog hais tias xav tau ntau npaum licas, thiab ib lub sijhawm uas yuav tau rov los tshuaj thiab sojntsuam txog txoj IPP. §§ 4646.5(a)(2)-(5). Txoj IPP yuav tau teev lub sijhawm uas yuav tau pib cov kev pabcuam thiab txhawbzog thiab yuav tau txais ntev npaum licas. Yuav tau teem ib lub sijhawm rov los tshuaj thiab sojntsuam dua saib tus tibneeg ntawd puas tau txais cov kev pabcuam uas yog, ua puas tau tau raws li cov zeem-muag, thiab saib tus tibneeg ntawd thiab nws tsevneeg puas txaus siab txog tej uas tau ua hauv txoj kev npaj ntawd. §§ 4646.5(a)(2), (4) thiab (5).

Yog tias pab tibneeg npaj txoj IPP tsis sib pom zoo hauv lub rooj sib ntsib, ces yuavtsum tau rov muaj dua ib lub rooj sib ntsib tsis pub dhau 15 hnuv. § 4646(f). Tomqab lub rooj sib ntsib zaum ob no, tus tibneeg ntawd hais tau kom lub tsev pabcuam hauv tej cheebtsam xiaivtxim siab txog nws cov kev thov. § 4646(f). Yog tias ib txoj kev pabcuam raug txwv, lub tsev pabcuam hauv tej cheebtsam

yuavtsum tau xa ib tsab ntawv tuaj qhia rau tus tibneeg ntawd txog lawv txoj kev txiavtxim siab thiab qhov uas nws thov tau mus hais raws kev ncaincees tsis pub dhau 5 hnuv. § 4646(g). Thawj kauj-ruam yog mus nrog lawv sib hais hauv lub tsev pabcuam hauv tej cheebtsam. § 4710.7. Pib lub Xya Hlis, 1999 mus, kauj-ruam ntxiv yog mus sib hais thiab cia ib tus tibneeg los txiavtxim rau ob tog. § 4707. Yog tseem daws tsis tau qhov teebmeem no thiab, tus tibneeg ntawd thov tau mus hais raws kev ncaincees ntawm ib tus neeg txiavtxim.; qhov no yog kev mus sib hais raws kev ncaincees hauv lub xeev. §§ 4711.5, 4712.

KEV SIB TXUAS LUS NROG LUB NROOG LUB TSEV KHOMOB TEEBMEEM KEV XAV

Luag xam pom hais tias coob tus tibneeg uas tsimnyog tau txais cov kev pabcuam los ntawm cov tsev pabcuam hauv tej cheebtsam thiab lub nroog lub tsev khomob teebmeem kev xav tsis tau txais cov kev pabcuam zoo los ntawm ob lub tsev pabcuam no, yog li tsis ntev tas los no txoj kevcai tau samfwm kom txhua lub tsev khomob teebmeem kev xav hauv nroog thiab lub tsev pabcuam hauv tej cheebtsam tsim ib daim ntawv sib txhuas lus kom muaj kev sib totaub (memorandum of understanding, MOU) tsis pub dhau lub Xya Hli 1, 1999. Cov ntawv MOU's no yuavtsum tau teev cov tibneeg uas yuav tau los sib txuas lus nruab nrab ntawm ob lub koomhaum no, teev cov tibneeg uas tsimnyog tau txais kev pabcuam thiab kev daws cov teebmeem. Lawv tseem yuavtsum tau los tsim ib txoj kev los tivthaiv kom tsis txhob muaj teebmeem thiab ib cov qauv rau kev tuaj sib ntsib sib tham thiab npaj los pab cov tibneeg uas raug xa mus khomob hauv cov tsev khomob teebmeem kev xav. Loj tshaj ntawd, txoj kevcai tseem samfwm kom ib tus tibneeg daim ntawv tso tawm hauv tsev khomob teebmeem kev xav muaj qhov uas nws yuav tau rov tuaj khomob ntxiv lics thiab teev lub tsev khomob uas yuav pab muab cov kev khomob ntxiv ntawd rau nws. Daim MOU's tseem yuavtsum tau teev txog qhov uas sawvdaws yuav tau los sib koomtes los muab kev cobqhia thiab daws cov teebmeem uas sawvdaws tsis sib pom zoo txog cov kev yuav mus khomob ntxiv hauv lub nroog lub tsev khomob teebmeem kev xav. PAI yuav yog lub uas saib xyuas txoj kev tsim kom muaj tej yam zoo li no thiab yog lub uas xyuas saib sawvdaws puas ua raws li cov MOU's. Peb ntseeg thiab cia siab tias lawv yuav pab xyuas thiab daws qee yam teebmeem hauv kev nrhiav kev pabcuam ntawm cov hluas uas kuaj pom muaj ob yam teebmeem li uas hais los no.

XAUS LUS

Cov hluas uas muaj teebmeem kev tu-ncua hauv kev lojhlob uas muaj teebmeem kev xav nrog, feem ntau, muaj ntau yam kev tu-ncua uas yuavtsum tau muaj kev sib txuas lus thiab sib pab los ntawm lub tsev khomob teebmeem kev xav, lub tsev kawm ntawv, thiab cov tsev pabcuam hauv tej cheebtsam uake thiaj yuav pab tau lawv. Cov tsev pabcuam hauv tej cheebtsam yuavtsum tau muab cov kev pabcuam uas tsimnyog rau cov hluas uas muaj teebmeem li no, nrog rau kev nrhiav thiab kho tej tsev nyob uas twb muaj lawm lossis tsim ib cov tshiab los pab rau lawv. Cov tsev pabcuam hauv tej cheebtsam yuav khiav tsis dim ntawm lawv txoj kev yuav tau muab kev pabcuam rau cov hluas uas kuaj pom muaj ob yam teebmeem li no los ntawm lawv txoj kev cia li tsis nrhiav chaw nyob lossis kev pabcuam lossis txhawbzog rau lawv. Ua li ntawd yuav txhaum nqe kevcai uas hais txog kev tau txais cov kev pabcuam hauv txoj kevcai Lanterman Act. Yog xav paub ntxiv txog cov tibneeg uas tau txais kev pabcuam hauv lub tsev pabcuam hauv tej cheebtsam cov cai raws li txoj kevcai Lanterman Act, xyuas PAI phau ntawv uas muaj npe hu ua Cov Cai Raws Li Txoj Kevcai Lanterman Act, PAI Pub. No. 5063.01, uas muaj nyob hauv PAI lub web page ntawm www.pai-ca.org lossis hu mus rau PAI ntawm 1-800-776-5746.

OAKLAND LEGAL OFFICE, 449 15th Street, Suite 401, Oakland, CA 94612-2821. Xovtooj: (510) 839-0811 Fax: (510) 839-5780 Hu Dawb/TTY/TDD: (800) 776-5746.

ⁱ Txhua tus code section uas hais hauv no yog Welfare and Institutions Code tshwj thaum yeej qhia tias yog lwm yam code xwb.